

GPSR Label for : Complete set - beer pump, beer tapping system PYGMY 25/K LIMITED EDITION with membrane pump, 1 conductive stainless steel, 35 liter/h, incl. bowling column, green line

Product Name: Complete set - beer pump, beer tapping system PYGMY 25/K LIMITED EDITION with membrane pump, 1 conductive stainless steel, 35 liter/h, incl. bowling column, green line
Product ID: 27050
Variation Number: NEW-10944
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:

Size: 35 litres/h
Material: Stainless steel
Intended Use: Use as a beer tap for gastronomy or events
Safety Information & Warnings: Do not operate in the immediate vicinity of water sources or damp environments. When cleaning, disconnect the device from the power supply.
Storage Instructions: Store in a dry, cool place, protect from direct sunlight.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:

Größe: 35 Liter/h
Material: Edelstahl
Vorgesehene Verwendung: Gebrauch als Bierzapfanlage für Gastronomie oder Events
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Gerät nicht in unmittelbare Nähe von Wasserquellen oder feuchten Umgebungen betreiben. Bei Reinigung das Gerät von der Stromversorgung trennen.
Lagerungshinweise: An einem trockenen, kühlen Ort lagern, vor direkter Sonneneinstrahlung schützen.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:

Taille: 35 litres/h
Matériau: Acier inoxydable
Utilisation prévue: Utilisation comme robinet de bière pour la gastronomie ou les événements
Informations de sécurité et avertissements: Ne pas opérer à proximité immédiate des sources d'eau ou des milieux humides.
Lors du nettoyage, déconnectez l'appareil de l'alimentation.
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit sec et frais, à l'abri du soleil direct.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: 35 litros/h
Material: Acero inoxidable
Uso previsto: Usar como grifo de cerveza para la gastronomía o eventos
Información de seguridad y advertencias: No operar en las inmediaciones de fuentes de agua o ambientes húmedos. Al limpiar, desconectar el dispositivo de la fuente de alimentación.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar seco y fresco, proteja de la luz solar directa.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: 35 litri/h
Materiale: Acciaio inossidabile
Uso previsto: Usare come rubinetto della birra per la gastronomia o gli eventi
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Non operare nelle immediate vicinanze di sorgenti d'acqua o ambienti umidi. Quando si pulisce, scollega il dispositivo dall'alimentazione.
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un luogo asciutto e fresco, proteggere dalla luce del sole.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:

Tamanho: 35 litros/h
Material: Aço inoxidável
Uso pretendido: Use como um toque de cerveja para gastronomia ou eventos
Informações de segurança e avisos: Não operar nas imediações de fontes de água ou ambientes úmidos. Ao limpar, desconecte o dispositivo da fonte de alimentação.
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar seco e fresco, proteja da luz solar direta.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:

Maat: 35 l/u
Materiaal: Roeservij staal
Beoogd gebruik: Gebruik als biertap voor gastronomie of evenementen
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Niet werken in de directe nabijheid van waterbronnen of vochtige omgevingen. Sluit het apparaat bij het reinigen van de voeding af.
Opslaginstructies: Bewaren op een droge, koele plaats, beschermen tegen direct zonlicht.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:

Koko: 35 litraa/h
Materiaali: Ruostumaton teräs
Tarkoitettu käyttö: Käytä ollen hanaa gastronomiaan tai tapahtumiin
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Älä toimi vesilähteiden tai kosteusympäristöjen välittömässä läheisyydessä. Kun puhdistat, irrota laite virtalähteestä.
Säilytysohjeet: Säilytää kuivassa, viileässä paikassa, suojaa suorasta auringonvalolta.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecificationer:

Storlek: 35 liter/h
Material: Rostfritt stål
Avsedd användelse: Brugg som öl kran för gastronomi eller begivenheter
Säkerhetsinformation och varningar: Verka inte i närheten av vattenkällor eller fuktiga miljöer.
Vid rengöring, koppla bort enheten från strömförsörjningen.
Förvaringsinstruktioner: Lagra i en torr, sval plats, skydda från direkt solljus.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktssäkerhetsförordning.

(DA) Produktspecificationer:

Størrelse: 35 liter/h
Materiale: Rustfrit stål
Påtenkt anvendelse: Brug som øl tap til gastronomi eller begivenheder
Sikkerhedsinformation og advarsler: Ikke brug i umiddelbar nærhed af vandkilder eller fugtige miljøer.
Ved rengøring afbrydes enheden fra strømforsyningen.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et tørt, kligt sted, beskyttet mod direkte sollys.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktikkerhedsforordning.

(NB) Produktspecificasjoner:

Størrelse: 35 liter/h
Materiale: Rustfritt stål
Forventet bruk: Bruk som øl trykk for gastronomi eller hendelser
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Ikke bruk i umiddelbar nærhet av vannkilder eller fuktige miljøer. Når du rengjør, koble enheten fra strømforsyningen.
Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et tørt, kjølig sted, beskyttes mot direkte sollys.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: 35 litrów / h
Materiał: Stal nierdzewna
Zamierzone użycie: Używanie jako kranu do piwa do gastronomii lub imprez
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Nie należy działać w bezpośrednim sąsiedztwie źródeł wody lub wilgotnych środowisk.
Podczas czyszczenia odłączyć urządzenie od zasilania.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w suchym, chłodnym miejscu, chroniąc przed bezpośrednim światłem słonecznym.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:

Velikost: 35 litrů/h
Materiál: Nerezová ocel
Předpokládané použití: Použít jako pívni kohoutek pro gastronomii nebo události
Bezpečnostní informace a varování: Nepracujte v bezprostřední blízkosti vodních zdrojů nebo vlhkého prostředí. Při čištění odpojte zařízení od napájení.
Pokyny k uskladnění: Uchovávejte na suchém, chladném místě, chráňte před přímým slunečním světlem.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: 35 litrov/h
Material: Nerjavče jeklo
Predvidena uporaba: Uporaba kot pipa za pivo za gastronomijo ali dogodke
Varnostne informacije in opozorila: Ne delujte v neposredni bližini vodnih virov ali vlažnih okoljih. Pri čiščenju izklopite napravo iz napajalnika.
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na suhem, hladnem mestu, zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Specifikácie produktu:

Veľkosť: 35 litrov / h
Materiál: Nerezová oceľ
Určené použitie: Použitie ako pivo kohútik pre gastronómiu alebo udalosti
Bezpečnostné informácie a varovania: Nepracujte v bezprostrednej blízkosti vodných zdrojov alebo vlhkých prostredí. Pri čistení, odpojte zariadenie z napájania.
Pokyny na skladovanie: Uchovávať v suchom, chladnom mieste, chrániť pred priamym slnečným žiarením.
Súlady: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:

Méret: 35 liter/h
Anyag: Rozsdamentes acél
Tervezett felhasználás: Használat sörcsapként a gasztronómia vagy az események számára
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Ne működjék a vízforrások vagy a nedves környezet közvetlen közelében. A tisztítás során lekapcsolja az eszközt az áramellátásról.
Tárolási utasítások: Üzlet egy száraz, hűvös helyen, védje a közvetlen napfényt.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: 35 λίτρα/ώρα
Υλικό: Απώ ανοξείδωτο χάλυβα
Σκοπούμενη χρήση: Χρήση ως βρύση πύρας για γαστρονομία ή εκδηλώσεις
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Να μην λειτουργούν σε άμεση γειττονία με πύες νερού ή με υπρά περιβάλλοντα. Όταν καθαρίζετε, αποσυνδέστε τη συσκευή από το τροφοδοτικό.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε ξηρό, δροσερό μέρος, προστατέψτε από το άμεσο ηλιακό φως.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:

Размер: 35 литра/ч
Материал: Нержавеама стомана
Предназначена употреба: Използване като кран за бира за гастрономия или събития
Информация за безопасност и предупреждения: Да не се използва в непосредствена близост до водни източници или влажни среди. Когато почиствате, изключете устройството от захранването.
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на сухо, хладно място, защитено от пряка слънчева светлина.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:

Mărime: 35 litri/oră
Material: Oțel inoxidabil
Utilizare intenționată: Utilizarea ca robinet de bere pentru gastronomie sau evenimente
Informații de siguranță și avertismente: Nu funcționează în imediata vecinătate a surselor de apă sau a mediilor umede. La curățare, deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare.
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc uscat, răcoros, protejat de lumina directă a soarelui.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:

Velčina: 35 litara/sat
Material: nehrađujući čelik
Predviđena uporaba: Korištenje kao uređaj za točenje piva za ugostiteljstvo ili događaje
Sigurnosne informacije i upozorenja: Ne koristite uređaj u neposrednoj blizini izvora vode ili vlažnih okruženja. Prilikom čišćenja iskopčajte uređaj iz napajanja.
Upute za skladištenje: Skladistiiti na suhom, hladnom mjestu, štitići od izravne sunčeve svjetlosti.
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produktu specifikacijos:

Dydis: 35 litrai per valandą
Medžiaga: Nerūdijantis plienas
Numatytas naudojimas: Gastronomijos ar renginių atveju naudoti kaip alaus čiaupa
Saugumo informacija ir įspėjimai: Nenaudoti arti vandens šaltinių. Valydami atjunkite įrenginį nuo maitinimo šaltinio.
Laikymo instrukcijos: Laikyti sausioje, vėsioje vietoje, apsaugotoje nuo tiesioginių saulės spindulių.
Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:

Izmērs: 35 litri/h
Materiāls: Nerūsējošā tērauda izstrādājumi
Paredzētā lietošana: Izmantot kā alus krānu gastronomijai vai notikumiem
Drošības informācija un brīdinājumi: Nedarbojas tiešā ūdens avotu tuvumā vai mitrā vidē. Tīrot, atvienojiet ierīci no barošanas avota.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt sausā, vēsā, atsevišķā vietā, aizsargājot no tiešas saules gaismas.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:

Suurus: 35 liitrit/h
Materjal: roostevabast terasest
Eesmärgipärane kasutus: Õlenna kasutamise gastronoomia või sündmuste korral
Ohutusteave ja hoiatused: Mitte töötada veeallikate või niiskete keskcondade vahetus läheduses. Puhastamisel katkestage seade toiteallikast.
Säilitamisjuhised: Hoida kuivas jahedas kohas, otse päikesevalguse eest kaitstult.
Nõuetele vastavuse: See toode vastab EL-i tooteohutussärrusele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: 35 litear / h
Ábhar: Cruach dhoimálta
Úsáid Beartaíte: Úsáid mar sconná beoir le haghaidh gastrónómachais nó imeachtaí
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Ná bíorbú i ngarchoimharsanacht foinsí uisce nó timpeallachtaí taisce. Nuair a ghlanadh, dícheangal an gleas ón soláthair cumhachta.
Teoiracha Stórála: Stóráil in áit thírre, fionnuair, a chosaint ó solas díreach.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

